

第5次会议逐字记录

主席: 拉纳先生(尼泊尔)

目 录

一 关于所有裁军项目的一般性辩论

本记录可以更正,
请更正在一份印发的记录上, 由代表团成员一人署名,
在印发日期后一个星期内送交正式记录编辑科科长
(联合国广场2号DC2-750室)。

各项更正将在本届会议结束后按委员会分别汇编成单册。

Distr. GENERAL
A/C.1/45/PV.5
25 October 1990
CHINESE
ORIGINAL: ENGLISH

下午3点30分开会。

议程项目45至66(续)

关于所有裁军项目的一般性辩论

奥布赖恩先生(新西兰)(以英语发言):主席先生,我向你和委员会主席团其他成员表示祝贺。贵国尼泊尔是联合国和平与裁军区域中心的所在地,该中心在为亚洲和太平洋区域促进对裁军问题的思维和讨论的过程中起了非常重要的作用,我国和贵国一样都属于这个区域。

1990年是联合国安全制度充满挑战的一年。近来波斯湾事件比任何其他事情都更加突出地证明,冷战的结束并非自动导致全球安全的巩固。它们使区域安全的长期问题更加突出并生动地表明,国际社会中小国的安全仍然面临着重大威胁。

冷战的结束应该意味着世界更加安全,但正如秘书长在其年度报告中所说,如果现在要抓住不断展现的机会,那么全面对待安全问题是言自明的。我们认为处理安全的各个方面是今天的挑战。

南太平洋区域远离世界紧张局势和目前区域冲突的中心。但是,新西兰敏锐地意识到,它仍然受到全球政治、经济和环境变革压力的影响。的确,它们经常过分地影响我们区域的脆弱政治、经济和物质环境。

因此,新西兰致力于在与南太平洋邻国进行合作的地区性框架内通过平衡和综合的方法满足其安全需要。这种寻求安全的地区性方法是今年早些时候新西兰作为东道国的太平洋安全讨论会的中心,会议的目的在于促进对我们地区的裁军、经济和环境问题的这种整体观点。

南太平洋国家的合作决心由于下列认识而得到增强,即对我们地区安全的主要挑战是外来的,不管问题是工业化北方的活动所引起的臭氧层耗损或全球气候变暖,

是远洋捕捞国家实行的漂网捕捞,是欧洲处理化学武器,还是在坚定地致力于无核武器原则的地区继续进行核武器试验。

法国在它的本土之外的南太平洋进行核试验,是对我们地区的一种不可接受的入侵。几十年来新西兰和其他南太平洋国家一直抗议在穆鲁罗瓦和方加陶法的核试验计划。我们的抗议没有任何人注意。

新西兰采取反对核试验的明确立场。使得在南太平洋的核试验更应受到反对的是试验是在违反了该地区人民的意愿的情况下进行的。我们一个基本的原则要点是,已宣布没有核武器的我们这个地区不应该被外来大国用来发展核武器。我们得到的这些试验的安全保证不符合这个要点。它们也不足以减轻对脆弱的南太平洋环境受到潜在威胁的恐惧。

南太平洋无核武器区强调我们地区拒绝核武器。十五年前,大会赞成在南太平洋建立无核区的设想。五年前,南太平洋国家通过了作为《拉罗通加条约》的《南太平洋无核区条约》。去年,该条约得到联合国压倒多数的支持。安全理事会两个常任理事国签署了该条约的有关议定书,对这一倡议作出正式承诺。另外两个常任理事国保证它们的行为不会违反条约的规定。然而,最近在大会的发言中,新西兰负责裁军和军备控制事务的部长敦促所有核武器国家通过签署该条约的议定书作出正式承诺,我们认为这种行动将构成正在出现的新世界秩序的逻辑。

《拉罗通加条约》最具体地体现了南太平洋寻求安全的合作态度,它补充了新西兰1987年在《新西兰无核区、裁军和军备控制法案》中对国内颁布的无核政策。此外,它明确加强了《不扩散条约》的基本原则,它加强了这样的观点,即任何国家——不管它距离潜在的核冲突战场有多远——都无法对核扩散表示高兴。

因为我们是一个海洋国家,新西兰自然对海军军备和裁军问题,无论是在核武器范围内,还是在非核武器范围内,都很有兴趣。瑞典政府提出的有关海军建立信任措施的建议,我们认为,应该得到支持,应该在多边裁军进程中进行认真审议。

今天我们比过去四十年任何时候都更加远离超级大国之间核战争的前景。最近

几年中我们目睹了核裁军领域的重要突破。新西兰热烈欢迎《销毁中程和短程导弹条约》，削减战略核力量的原则协议以及美利坚合众国与苏维埃社会主义共和国联盟签署的《和平核爆炸条约》和《极限禁试条约》的核查议定书。这些历史性的双边协议指明了通向以合作而不是军事对抗为基础的世界的道路。

这些是主要成就，超级大国在这一点值得我们一致欢呼。新西兰仍然认为多边进程必须加强，实际上应该巩固双边谈判获得的进展。因此我们重视参加秘书长的核武器专家小组，其最近的研究对与核武器有关的问题提供了全面的讨论。我们请大家注意这个小组。

我们认为，缔结全面禁止核试验的条约是一个重要的要求。新西兰和澳大利亚将向第一委员会提交一项决议草案，强调全面禁试的迫切需要。全面禁试将比其他任何一个措施都更能阻止核武器的纵向和横向扩散。它将成为所有人安全的重大成就，如果现在激励安理会五个常任理事国之间关系的新的合作精神能够变成对大会要求缔结全面禁试条约的积极反应的话。

裁军谈判会议有关建立禁止核试验特设委员会的协议令人鼓舞。它将使得该会议能够深刻讨论这个问题的多边方面。我们盼望着在1991年建立特设委员会，并在1991年1月召开部分禁试条约修正会议，该会议将广泛讨论禁试问题，讨论将涉及所有签约国。会议的倡议者显然可通过制定一个能够获得最广泛支持的决议草案来对此作出贡献。

有人争辩说，缺乏适当的核查技术是缔结全面禁试条约的障碍。最近美利坚合众国和苏维埃社会主义共和国联盟签署《极限禁试条约》和《和平核爆炸条约》的核查议定书特别值得欢迎。我们认为，谈判和制定具体的核查规定体现了达成有关核查技术的协议的政治意愿，为全面禁试的核查问题提供了讨论的中心。

然而，核武器国家的政治意愿不是唯一的组成部分。在实际的水平上参加有关核查的科学工作，特别是日内瓦地震专家小组正在进行的工作非常重要。新西兰是这个特设小组的积极成员。我们在参加目前正在进行的大规模地震监测试验。我们

在惠灵顿的地震监测站和我们与南太平洋的通讯联系已经现代化,以便保证在这个试验中发挥有效作用。我们仍然相信,这将表明在可以接受的水准上的地震核查在技术上是可行的。

可以明确地说,在寻求全面禁试条约时,我们不应忽略全面目标,即加强全球安全。我们很失望,对于核试验问题的不同观点导致最近的不扩散条约审查会议没有达成任何最后文件。显然核试验方面的进展是不扩散条约讨价还价的重要部分。任何人都不会否认这一点。我们需要在所有方面推进不扩散制度。在此,对核试验问题进展缓慢所表现出的失望可能会使得我们所失去的明显超过我们所得到的。

看到在审查会议上关于加强国际不扩散制度各重要方面的意见日趋一致,我们感到鼓舞。在我之前的发言者,例如美国代表,已对此发表了意见。作为供应条件的全面保障措施获得了坚决支持,并且在很大程度上就消极安全保证取得了一致意见。这一进展决不能丧失。尽管关于消极安全保证的“共同方案”仍未产生,我们希望这届审查会议取得的显著进展将鼓舞我们在这里通过一项能够得到所有代表团支持的关于消极安全保证的决议。我们所有人都必须表现出灵活性,以便取得这样一个结果。

由于采取了全面对待安全的方式,新西兰关心的不仅仅是核武器问题。最近在化学武器领域中取得的军备控制进展表明,这些武器不仅带来了潜在使用方面的问题,而且也带来了实际销毁方面的问题。由于美国决定在约翰斯顿·阿托尔销毁化学武器,这已成为太平洋地区的问题。

当然,新西兰欢迎美国和苏联最近就销毁它们储存的大批化学武器问题达成的双边协议。但是,我们已与南太平洋论坛的其他成员一起对把这种武器从欧洲运进本地区表示了关注。因此,我们特别欢迎美国作出的保证,即不再从本地区以外的地方把化学武器运往约翰斯顿·阿托尔,也不把销毁设施保留下来用于其他目的,例如处置有毒废料。我们感谢美国作出特别努力,把处置方案的安全预防措施告诉太平洋国家。

更一般地说，最近海湾事件清楚表明庞大的常规武器库是怎样对世界和平构成威胁的。关于裁减欧洲常规力量的谈判已取得了突破性的进展。其他发言者也提到了这一点。我们对这些努力表示欢迎。正如我们看到的那样，这一经验加强了人所共知的基本道理，即常规裁军和核裁军是一个整体中相互补充的组成部分。但是，常规裁军领域中进一步的重要措施是绝对必要的，尤其在世界上存在着威胁安全的紧张局势的地区。生产国和销售国采取集体限制办法和把武器转运到这些地区的问题必须得到优先考虑。联合国显然有能力在讨论这一问题并对可能从集体商定的行动中产生的协议进行监督方面发挥作用。

导弹技术也同样是一个重要问题，因为它对大规模毁灭性武器的运载有影响。新西兰坚决支持导弹技术管理制度，并认为这一制度可以对制止导弹技术的扩散作出建设性的贡献。

为了使多边裁军领域中产生新的机会，各国都必须使这一制度更有效地发挥作用。我们可以非常满意地回顾一下今年裁军审议委员会在开始执行在去年会议上一致决定的改革方针方面取得的成就。在裁军审议委员会里，我们需要有一个集中的有效议程；在裁军谈判委员会里，已经被确定的改革现在需要得到执行。

所有这些意味着，我们必须保证第三个联合国裁军十年的第一年是联合国在裁军和安全领域中取得更大的真正成就的一年。如果说何时这样做合适，那么就是现在。

沃莱巴埃克先生(挪威)(以英语发言)：主席先生，对于推选你主持这一重要委员会会议的审议工作，我要向你表示热烈祝贺，我还要向主席团其他成员表示祝贺，并向你们保证，挪威代表团将在你们主持工作期间给予充分的支持。

大会第四十五届会议是在冷战后时代发生第一个重大国际危机的背景下召开的。国际社会以前所未有的团结和果断方式对伊拉克野蛮入侵科威特事件作出了反应，这样做是正确的。

无论在人与人之间的关系，还是在国与国之间的关系中，犯罪绝不能占便宜。我

们必须在充分执行安全理事会决议的基础上寻求和平解决目前这一危机的办法。任何和平的解决办法都必须产生使伊拉克撤出科威特和恢复该国合法政府的结果。

自从大会去年的会议结束以来，欧洲的发展速度惊人。独裁政权已被信奉多元化民主、法治和市场经济的民主运动所取代。中欧和东欧正出现的民主国家在惊人的短暂时间里走完了漫长的道路。它们正以决心和勇气推动着民主化运动，而且经常是在极其困难的情况下这样做的。三十年来，整个大陆的欧洲人第一次追求共同的理想。一种共同的欧洲民主文化正在出现。

欧洲大陆发生的一切，而且实际上欧洲大陆以外的地方发生的一切在很大程度上归功于戈尔巴乔夫总统推行的新政策。因此，我欢迎挪威诺贝尔委员会把1990年的诺贝尔和平奖授与苏联总统。他对欧洲的裁军与缓和作出了独一无二的贡献。事实上，他与美利坚合众国的领导人一起完全改变了东西方关系的性质。他以此对国际和平进程本身作出了基本贡献。

战后欧洲大陆痛苦的分裂正得到克服。德国统一正是朝着这一方向迈出的重要一步。德国实现统一的方式值得我们尊重和钦佩。由于考虑了别国关心的问题，德国的统一已成为对在本大陆建立一个稳定和持久的新和平秩序作出的基本贡献。

在政治舞台上出现这些积极发展的同时，在安全的军事方面也同时出现了同样重要的进展。军备控制方面已取得重大成就，而且也即将取得更重要的突破。

关于大幅度裁减欧洲常规军备的欧洲常规力量协议显然必须被看作新欧洲基础的基本组成部分。它也将为世界其他地方带来好处，从而极大地减少欧洲大陆产生又一个重大冲突的危险。时间很紧迫，但最近几个星期取得的进展使我们有理由乐观地认为在11月份召开欧洲安全和合作会议首脑会议的时候，该条约将可以被签署。

如果美国和苏联能够缔结关于裁减战略核武器的裁减战略武器会谈双边条约，那么这将是标志着东西方关系从对抗走向合作的又一个历史性成就。我们感到鼓舞的是，双方都已表示决心努力取得进展，以便在不远的将来完成裁减战略武器会谈条

约。

虽然已取得了很大的成就,但仍然有不少事情要做。现在欧洲正把对抗和竞争的冷战秩序抛在后面。新的合作秩序必须取而代之。现在我们正处在制定新的全欧合作结构蓝图过程中。这是一个艰巨的任务。建设新的欧洲在许多方面与抛弃旧的欧洲一样困难。

有一点是非常清楚的:和其他现有的机构一道,如北大西洋公约组织、欧洲共同体和欧洲理事会,欧洲安全与合作会议(欧安会)将在新的欧洲起主要作用。欧安会无比适合发挥这一作用。它是欧洲国家和两个北美民主国家之间长期确立的合作进程。因此,欧安会是建立跨越大西洋的民主、和平与合作的伙伴关系的框架。象在旧的欧洲一样,这一点在新的欧洲仍然是重要的。

但是为了适应这些作用,欧安会必须得到加强,并从一个进程转变为一个体制。即将召开的巴黎欧安会首脑会议将在这方面起决定性的作用。在巴黎将作出重大决定,规定建立新的欧安会机构,其中包括一个定期举行政治级别会议的政治协商机制、一个政治委员会、一个小型秘书处和一个预防危机中心。这些机构将使欧安会具有更有活力的特点,并使之更能在紧急情况下和在参加国之间可能发生冲突的情况下作出有效的反应。

尽管欧洲各国所面临的挑战具有历史重要性,但是欧洲不应该只是向内看而忘记了其他地区的问题和冲突。海湾危机说明我们大家正在努力争取的稳定与繁荣会受到欧洲以外的事态发展的威胁。世界的确只有一个,而欧洲是其中的一部分。

在多边军控方面,最近的主要事件是举行了核武器不扩散条约缔约国第四次审查会议。挪威认为,不扩散条约是迄今就裁军和军备限制所达成的最重要的多边协议。在这次审查会议的筹备过程中所出现的富有建设性的气氛和在过去的几年中在裁军方面所取得的重要成就曾使我们相信,达成一项均衡、有实质性的和向前看的最后文件的前景是良好的。因此,我们没有这样做更是令人遗憾。这意味着我们错过了一个机会,未能向世界均衡地评估在该条约所涉及的各方面所取得的进展。两

个主要核武器大国之间的关系比以前好转,而世界上的核武器的数量正在减少,在这个时候我们没能这样做尤其令人失望。

尽管没有达成一项协商一致的最后文件,但是这次审查会议明确表明,对这项《条约》的坚决支持是防止核武器进一步扩散的最佳保证。已经对这项《条约》的作用进行了深入的审查,并就很可能会成为一项非常富有实质性内容的最后文件中的大部分措词达成了一致意见。还就一些加强不扩散制度的措施达成广泛一致的意见,其中包括扩大全面安全保障作为出口核原料、设备和技术的条件,国际原子能机构被要求研究在安全控制日常工作中采取诸如随意抽查这样一些新的方法。现在重要的是,对在这次审查会议上提出的富有建设性的建议应做后续工作,从而为1995年延长这项《条约》铺平道路。

在审查会议上未能就最后文件达成协商一致意见的障碍是全面禁试条约的问题。彻底和永久禁止所有核试验仍然是挪威裁军的重要目标。我国政府认为有必要签署一项全面的核禁试条约,以便有效地阻止核武器的研制和扩散。我们认为,这一问题最好在裁军谈判会议内处理。因此,我们欢迎今年七月就授权设立核禁试特设委员会的问题最终达成协议。根据授权,作为朝达成一项核禁试条约方向迈出的第一步,委员会将就一些具体的和相互联系的禁试问题,其中包括结构和范围,以及核查与遵守等问题,开始进行实质性的工作。我们相信1991年的会议一开始就会重新设立这一委员会。

我们欢迎签署《极限禁试条约核查议定书》和《和平核爆炸条约核查议定书》。我们相信这些条约及其议定书将会早日得到批准,使双方能就进一步限制试验开始举行会谈。

我要强调,我国政府非常关注与地下核试验有关的环境与卫生的危险,特别是在如北极地区这样的脆弱环境中进行的试验。我们认为这一点更有理由要求停止所有爆炸试验。有确凿证据证明核试验会产生跨越边界的影响,这一点已被距试验场很远的地方不断增加的放射性物质所证明。同试验有关事故危险使第三国更感到关

切。我们必须坚持认为，核大国应该特别注意采取环境安全措施，其中包括遏制所的放射性排出和泄漏。

因此，挪威和其他北欧国家严重关注苏联打算将其所有核武器试验转移到北地区的新地岛进行。我们已经明确地表示了看法，我们强烈希望这会有助于苏联弃执行这方面的任何计划。

一种有效的核查制度在任何国际军控和裁军协议中都具有很大的重要性。在项全面核禁试条约中，就交换和分析地震数据进行国际合作是充分监督是否遵守主要先决条件之一。挪威积极参加裁军谈判会议科学专家小组努力建立一种全球的地震监测体系，以帮助核查全面禁试条约。我们认为，剩下的核查问题是可以解决的。

部分禁试条约修正会议将在明年初举行。挪威将参加这次会议。我们认为中的一个主要目标应该是推动裁军谈判会议有关禁试问题的的工作。

伊拉克--科威特的冲突说明摆在我们议程首位的问题是迫切需要达成一项性的、全面和有效核查的化学武器禁试条约。

今年裁军谈判会议在瑞典大使卡尔-马格尼斯·许尔滕尼于斯的精干领导下做了许多工作，但是没有取得突破，的确，1990年在谈判中的主要问题方面几乎取得任何进展。例如象任何缔约国有权要求在任何一个缔约国的边界内随时随行视察这样的主要问题。为了核查有效，并确保所有国家的安全考虑，这一权利来《化学武器公约》核查制度的重要组成部分。

此外，非常重要的一点是，所有拥有化学武器的国家应该效法美国、苏联，表同样的声明。所有拥有化学武器的国家应该提供有关这些武器储存的地点、和规模的资料。同时，这是一项建立信任的重要措施，也是普遍遵守这项公约的条件。此外，所有不拥有化学武器的国家也应该作出同样的声明。挪威方面已布没有化学武器，而且这类武器不能部署在挪威的领土上。

现在已经是国际社会竭尽全力保证一劳永逸地消除化学武器威胁的时候了

军谈判会议尽早取得突破是达到这一目标的前提条件。现在要求在裁军谈判会议上加强努力。

过去几年里,联合国的作用得到了加强。安全理事会在处理海湾危机时表现出的决断提高了联合国的地位,为它带来了新的声望。我们应该保证多边裁军、特别是这个享有声望的委员会的工作不会落后。

改进的潜力很大,这将使联合国裁军努力更加恰当,产生更大的影响。本委员会已经取得了一些进展,从裁军审议委员会的经验来看,我们能够通过合理化的途径取得更多的进展。

对许多小国来说,第一委员会是它们可能积极参与的唯一多边裁军论坛。这种权利不应该受到限制,但是,所有国家都必须注意通过最合理和最有效的方式进行工作以实现我们的目标。合理化不应该以任何方式限制委员会成员提出新决议草案的权利。

主席先生,我们支持你为探讨使第一委员会的工作合理化的可能性而提出的倡议。我们将参加在你指导下进行的非正式磋商,希望这些努力能使我们的工作更有效率。

挪威政府极其重视多边裁军努力。我们面临着一系列要求用全球办法解决的威胁。本委员会应该带头规划将来的行动。此外,国际合作的新精神为取得进展开辟了光明的前景。要使联合国建设性地接受新的挑战,至关重要的是我们进行努力以便共同认识到安全因素、经济因素和生态因素的相互依赖性。在裁军领域,朝着达成对各方具有约束力的协议这一方向取得的进展能够节省出资源用于环境和发展部门。

我国准备在将来的工作中作出应有的贡献。作为裁军谈判会议一个积极的观察员,我国除其他事情以外每年提出同裁军谈判会议的工作直接有关的研究报告,几年来已经为裁军谈判会议的工作作出了贡献。我们集中研究了核对指称使用化学武器进行核查的重要方面和通过地震监测核查核禁试。作为已得到批准的裁军谈判会议

成员国西方候选国,我们希望挪威1991年能够作为正式成员参加会议。现在正是执行扩大会议成员国范围的决定的时候了。就我们而言,我们准备捐赠出必要的资金以承担正式成员理应承担的一切责任。

莫里斯先生(澳大利亚)(以英语发言):今天,在展望1990年代裁军、军备控制和安全的未来时,我们也应该回顾过去一年中出现的非同寻常的发展,这些发展帮助我们塑造一个出乎我们预料的未来。

我们目睹国际局势发生了巨大的变化,对裁军和全球秩序产生了普遍的影响。

但是,重要的不仅仅是战后时期两极状态得以消除。用更富有人情味的话来说,重要的是东欧人民实现了自己的愿望、甚至是梦想,其中最富有象征意义的是今年10月3日的德国统一。然而,最近的事态发展并不都是这样令人欢迎的。伊拉克非法入侵科威特就使科威特人民的梦想变成了梦魇。

我将东方与西方之间的力量均衡看成希望的象征。然而,令人沮丧的是一种更大的力量不平衡确实继续困扰着世界——这就是北方与南方的不平衡。许多人担心当东西方之间的分歧缩小时,南北之间的差距将会成为国际关系的主导主题。阿尔文·托夫勒在最近出版的《力量转移:二十一世纪边缘的知识、财富和暴力》一书中指出,除非制定出新的战略,否则,分裂将在“快速发展与慢速发展”之间出现。换句话说,最发达国家与最不发达国家之间会进一步脱节。这种不平衡的危险太显而易见了。经济不稳定能够导致使用武力。当经济力量减小,随后政治反对力量和不稳定上升时,屡见不鲜的情况仍然是国家会采用自国家诞生以来统治者一直采用的手段:诉诸军事力量这种最原始的力量形式。

因此,任由经济差距扩大的危险太明显了,已经有太多的国家包括最没有能力这样做的国家正在从卫生、教育、社会和基础设施发展方面抽出稀有的资源用以获取日益尖端和毁灭性的武器。有些甚至试图发展大规模毁灭性武器。

那些目前拥有大规模毁灭性武器的国家还没有从武库中消除这些武器,这已经够糟糕的了。但是,一个广泛拥有核武器、化学武器和生物武器特别是在局势紧张的

地区，世界将会更危险，更有威胁性。因此，当我们展望1990年代，特别是裁军领域时，我们不应该忽略消除挑起军事侵略和导致集结军队和武器的政治以及经济根源的必要性。

联合国已确定消除核武器为裁军优先事项。澳大利亚欢迎在这一领域，特别是在目前消除战略武器会谈中已经取得的进展。然而，核武器的水平仍然高得不可接受。

即便设想的裁减得到实施，情况仍然如此。因此，虽然澳大利亚承认削减核武库肯定是一个缓慢和复杂的进程，但是相信在走向二十一世纪的这十年中，我们必须取得更大的进展。

与核裁军紧密相连的是有必要缔结一项全面的禁试条约，禁止所有国家在任何时候和任何环境中进行核试验。我们觉得当拥有核武器的国家正在消除核武器，而其他正在接近取得核能力的国家获得核技术的威胁日益增大时，我们难以容忍试验继续进行。

澳大利亚与新西兰又一次在第一委员会共同提出了一项题为“迫切需要一项全面禁试条约”的决议草案。我们希望这一支持裁军谈判会议目前工作的决议草案能够为尽早缔结全面禁试条约指明道路。

尽管澳大利亚继续认为裁军谈判会议这个唯一的多边裁军谈判机构是进行全面禁试条约谈判的适当场所，但是，我们也理解一些国家由于对裁军谈判会议缺乏进展而建议通过其他机制，即改变现有的部分禁试条约，来缔结全面禁试条约。澳大利亚支持早日缔结全面禁试条约的呼吁，但也意识到裁军谈判会议上会出现十分不同的观点。不过，我们相信可以在裁军谈判会议上为协助准备全面禁试条约做出宝贵的工作，我们将为此目的建设性地参加会议的工作。

象我以前指出的那样，技术是一把双刃剑，既可以用于发展经济又可以用于发展日益强大的武器。在1990年代，在保证所有的人都分享技术的同时，各国也有必要通过单方面和多方面的途径不让自己和其他国家将技术转而用于毁灭性的目的。

在《不扩散核武器条约》中，国际社会在和平利用的同时，第一次寻求控制其破坏性影响。在《不扩散条约》中，国际社会采取了特意的步骤，以改变将新技术用于军事目的的历史趋势。《不扩散条约》是大胆承诺缔造一个更美好未来的宣言。该《条约》将作为国际安全体系的一个永久特征继续发挥至关重要的作用。

在20世纪90年代，我们需要向前迈出更大胆的步伐。国际秩序发生的巨大变化使我们有了比第二次世界大战以后任何时间更好的机会，摆脱核武器的威胁和其它武器扩散的威胁。

20世纪90年代对澳大利亚来说，最紧迫的优先问题是在裁军谈判会议上签署一项全球化学武器公约。近几年来，世界经常感觉到化学武器的丑恶幽灵。裁军谈判会议中多年的努力已经为一项全面的化学武器公约建立了一个结实的框架。现在有机会、有责任使这些谈判取得圆满成功。澳大利亚高度重视早日缔结这一公约，将继续在裁军谈判会议中以丰富的想象力进行深入细致的努力，并将为达到这一目的而开展各种实际活动。目前，我们相信最迫切的需要是要有强有力的政治承诺和指导。正是因为有这么一个信念，外交部长伊文斯参议员与越来越多的人一起要求在明年召开一次部长级会议。我们敦促所有国家迎接这一复杂、但绝对值得完成的任务的挑战。

限制向不拥有技术的国家转让技术的不扩散措施有时会引起埋怨和误解。这一点产生于我以前发表的关于技术对经济发展是何种重要这一观点。

这些埋怨部分地产生于一些人认为有些国家拥有某些武器系统是可以的，另外一些国家则不可以，这种观念。但是，我们不要夸张这种忧虑。澳大利亚参与了几个不扩散机制，其中最著名的就是《不扩散条约》，根据该条约，澳大利亚保证不获取核武器。澳大利亚还是澳大利亚小组的主角，该小组寻求管制某些敏感化学品和化学技术的出口。最近，澳大利亚还参加了导弹技术管制机制。然而，澳大利亚的立场是很清楚的。我们不认为这些是阻止向其它任何国家转让必要技术的途径。我们认为他们是在达成裁军协议之前的临时措施。不扩散核武器不能代替核裁军。化学

品和化学技术出口管制不能代替一项全球可核查的化学武器公约。导弹技术管制不能取代消除导致获取导弹的紧张局势根源。

在今后十年中,尽管联合国有新的面貌和新的决心,但地区紧张局势很可能还将继续存在,而且,很遗憾的是,地区冲突还将爆发。

各国将过多的资本转用于武器开支的危险已经有人指出了,也已有有人指出由此类开支加剧的经济的停滞的下降趋势的将增加使用武力的可能性。因此,各国必须在转让武器中实行克制,在转让武器时应该有公开性和透明度。

消除导致不稳定的政治和经济紧张局势的根源是不容易的,也不会几年之内实现,因为东西方两极分化的缓和使得各地区的战略环境越来越变化无常。

调解和联合国的维持和平和调停努力将加强防止区域性冲突的努力。区域性安排的发展也将加强此类努力。地区性安排内正在逐渐发展的进程以后将演变成建立信心措施和解决安全问题的具体框架。

去年最有意义的区域性安全发展是整个亚太地区对就安全问题开展更系统性的对话的兴趣大为增加。在这一进程或对话的以后的某个阶段可能有人会认为建立某种形式或结构是及时的。但是在现阶段,有必要开始更好的对话进程,探讨亚太地区国家间新的合作模式。这些进程的发展将为该地区各国共同就本地区的安全问题开展对话奠定基础。

正当我们接近二十一世纪之际,我们面临着许多挑战。我们怎么应付这些挑战将决定我们给各国人民的是一个分裂、暴力和越来越变化无常的世界,还是一个新的、更加安全和更加和平的世界。

创造一个有体面生活水平、和平和社会正义的世界是《联合国宪章》设计的梦想,还是和过去任何时候一样的崇高,为同样多的人所认同。但这样一个世界不可能在暴力、武器和战争的旧基础上诞生。

如果我们能采取行动,证明我们当之无愧,那么实现我们梦想的一个历史性机会正在等着我们。

用最近的诺贝尔桂冠获得者奥克塔维奥·帕斯的话讲：

“当历史沉睡时，它就开始梦呓：诗歌是凝聚在沉睡人们额上的鲜血。当历史苏醒时，形象变成了行动，诗歌就这样产生了：诗歌变成了行动。”

“不要辜负你的梦想。”

乌里维·德洛萨诺女士(哥伦比亚)(以西班牙语发言)：主席先生，我愿借此机会以我国代表团的名义对你当选为第一委员会主席表示祝贺。你的当选清楚地反映了我们大家对你的极大尊敬和信任。我还愿向主席团的其它成员表示祝贺，并保证在执行我们的任务时我们将进行更充分的合作。

制止军备竞赛特别是核军备竞赛的努力在联合国已经有很长的历史。在1990年，当我们开始第三个裁军十年的时候，我们认为回顾一下1978年召开的大会裁军问题第一届会议的《最后文件》中所提出的要求是及时的：

“结束军备竞赛和实现真正裁军是头等重要和紧迫的任务。对付这一历史性挑战符合世界各国和各国人民的政治和经济利益，也有利于确保他们的真正安全和和平的未来。”

“除非关闭军备竞赛的渠道，持续的军备竞赛将对国际和平与安全，甚至于对人类的生存造成越来越大的危险。核武器和常规武器竞赛有可能阻碍实现发展目标的努力，有可能阻碍实现新国际经济秩序的道路，妨碍人类面临的其它重大问题的解决。”(S-10/2, paras, land 2)

这一具有历史性意义的文件通过已经有十二年了。但是联合国的目标仍然是创造一个公正与和平的世界——在这个世界上，争端通过谈判而不是武力得到解决。

很清楚，各国对军备竞赛的态度能够使我们实现那个目标，或者是阻碍我们实现目标。维持合理的防卫能力看来也许是一个合法目标，但是鼓励军备竞赛和使紧张局势进一步恶化可能会导致武装冲突，甚至会导致一场世界大战。在世界大战中没有胜者，没有败者。

几天以前结束了《核武器不扩散条约》签署国第四次审查会议。达成一项最后

宣言的努力没有取得成功,这种情况使人开始忧虑《条约》的未来及其1995年之后的有效性。

那次会议为《条约》签署国提供了一个很好的机会来加强它们更加严格限制核武器扩散和核军备竞赛的承诺。但是,《条约》的加强要求核武器国家和不拥有核武器的国家都要完全遵守《条约》中包含的义务。遗憾的是,现实使我们对建立一个防止核武器的横向和纵向扩散的制度的可能性报某种悲观态度。

尽管已经采取了一些正确的步骤,但目前世界上拥有的核弹头比当初通过《不扩散条约》时的核弹头还要多。即便将来的削减战略武器条约有了结果,两个超级大国仍然拥有正在改进的不少于八万个的核弹头。自1968年以来,越来越多的国家获得了生产核武器的能力,其中有些国家不愿意将它们的核设施置于国际原子能机构的保障措施之下,此外,核不扩散进程只有基于全面核禁试,才能是一个完整的进程。且正如我们所知,核大国的高谈扩论中没有提及上述目标。

联合国的普遍性原则在许多领域都有巨大的实际价值,尤其是在裁军领域当时谈判《不扩散条约》时的精神充分表明普遍性原则是其下建立的制度的一个根本性因素,建立这样一个制度就是为了带动所有的国家一起来防止核武器的扩散。我国代表团再一次敦促为保证非《条约》签署国尽快加入条约而作出努力,不管它们是核武器国家还是非核武器国家,从而消除对上述《条约》继续存在的疑虑和困难。

冷战的终结和超级大国之间两极冲突的终结给新的国家关系以希望,这种新的关系将能够消除地区冲突的可能。但是,实际发生的事件再一次使我们的预测和愿望成为空想。

毫无疑问,伊拉克对其邻国科威特的攻击使整个世界吃惊,因为全世界并没有料到在新的缓和气氛中会出现新的军事行动。高昂的石油价格引起的狂热的军火贸易促成了这场军事行动,正是高昂的石油价格使那个地区变成日益先进的制造死亡的机器的一个主要场所,对此难道还有什么疑问吗?那个地区15年来一直是各种各样军火商的真正天堂,那些军火商支持了伊朗和伊拉克之间的8年之久的战争,鼓励交

战态度,导致那个地区的疯狂的军备竞赛,难道我们会对在那个地区发生这么一场危机而感到吃惊吗?提供这些武器的国家难道从来没有想过它们的行动促使已经动荡紧张的局势更加恶化吗?

任何借口都不能辩白一种侵略行径。但遗憾的是,世界今天是自食其果:全世界社会的军事化。正如裁军事务副秘书长明石康先生所说的那样:

“供应国的慷慨大方使接受国有可能选择军事解决方案,而不是以和平方式来解决地区纠纷。”

即使没有发生战争,到目前为止所发生的一切已足以使我们踌躇,对我们作出惩罚并使我们考虑如果真的要控制武器的生产和肆无忌惮的贸易及抛弃促成目前这种局势的盈利思想就必须进行的变革。

如果我们以前没有选择军备竞赛,而选择了发展的道路并给予全世界人民符合他们的和平与进步愿望的生活水平,今天的历史就会完全不同。但是,我们正在经历冷战的后果。冷战不是一段英雄的插曲,相反,冷战是改善人类生活进程中一段被浪费的时间,冷战导致世界陷入受致命性武器所控制的境地,导致世界陷入人类的一部分将另一部分看作敌人这样一种偏执狂的境地。

遗憾的是,还有敌人为军备竞赛和诉诸武力辩护。今天在联合国总部发言,我要对煽动新的战争的人说:他们自己要为比世界曾经历过的军事灾难还要糟糕一倍的威胁对人类负责。

当目前国际安全受到如此公然的威胁时,裁军的需求就变得尤为紧迫。如果前的危机给了我们什么教训的话,那就是连续不断的军备集结征服和腐蚀了社会,有人们决心放弃使用战争和暴力来解决重大问题,才可能有和平。

尽管战争威胁迫在眉睫,但某些武器生产国看来十分不情愿放弃赚钱或利用他们的争吵或思想意识的机会--或者是不愿意放弃通过推销战争物资而赢得某些好的机会,即使它们知道这样的行动只会促进军备竞赛,使严重冲突形势进一步升级。

哥伦比亚一再指出,只要战争是一种赚钱的生意,就不会有和平。只有当各国

府有智慧和勇气认识到用于武器的大量资源如果得以合适分配能够解决住房、健康、教育和安全本身的问题时，才可能有机会结束猖獗的暴力；只有抛弃虚伪的骄傲和武力傲慢，才可能有和平。

作为国际武器转让问题政府专家小组的成员，我们将继续强调这种活动的有害后果，这在今天已变得尤为明显和不容辩驳了。我将继续敦促国际社会采取行动消除猖獗的军火贸易，我们将为结束军备竞赛而斗争，并保证军备竞赛不会继续毒化我们人民的生活。

对于今天的人类来说，和平必须看作一个良知的工具，一个实现所有人和所有社会幸福的绝妙工具——确实，和平必须是一种不能遏制的情感。

主席(以英语发言)：今天下午会议发言名单上的发言者已经讲完。但是，一位代表愿行使答辩权。

在请他发言之前，我愿提醒委员会注意大会下列决定。如果一天排定两次会议，这两次会议又都审议同一项目，各代表团应在那天的末尾行使答辩权。任何代表团在一次会议上行使答辩权的发言，应以两次为限。任何代表团在一次会议上就每一项目第一次行使答辩权的发言，应以十分钟为限，第二次以五分钟为限。

我请愿行使答辩权的伊拉克代表发言。

马利克先生(伊拉克)(以阿拉伯语发言)：主席先生，鉴于这是我第一次在本委员会中发言，我愿代表伊拉克代表团祝贺你和主席团承担起指导委员会工作的任务。我还愿表示，伊拉克代表团愿与你合作。

我愿针对美利坚合众国代表今天上午所作的发言，行使答辩权以阐明我国代表团的看法。

美国代表在谈到它所希望的真正和平时，似乎忘记了这样一个事实：美国在阿拉伯湾地区的庞大和空前的军事集结，对该地区的和平与安全构成严重威胁，是对伊拉克安全和主权的赤裸裸的威胁。

第二，如果美国代表如它所宣称的那样，确实关心该区域各国人民的安全，确实

对和平感兴趣,那么伊拉克共和国总统萨达姆·侯赛因先生的和平倡议,就是解决该区域各种问题的正确和现实的方法。这是一项认真的倡议,旨在使该区域摆脱灾难性战争的恐怖。

第三,美国代表在谈到化学武器的危险时泪流满面。然而,它又忘记提到,在伊拉克总统同参议员多尔率领的美国国会代表团会晤时,伊拉克宣布愿意建立一个没有各种大规模毁灭性武器的区域,其中包括由一个单一实体拥有的核武器以及化学武器。此外,1990年5月在巴格达举行的阿拉伯首脑会议,通过了这一目标,并明确指出可以实现该方法。

第四,美国代表宣称,它的国家为裁军努力的成功而工作。然而,这种宣称掩盖了一个质量重新装备的进程,美国通过该进程淘汰失去能力的陈旧武器,而代之以更先进的具有高能力的武器。证据如下:战略防御计划分到更多的资金;美国的军事预算有所增加;而美国尖端武器的生产得到扩大。此外,美国在《不扩散条约》第四次审查会议上通过坚持要继续进行核试验而阻碍取得协商一致意见。

最后第五点,我要谴责美国代表在发言结束时对冷战后期的世界秩序的谈论。它的话十分清楚地表明,美国的意图是成为帝国主义做法的唯一领导者,而这一趋势则是返回到20世纪初期。伊拉克不会向美国的威胁低头,不会允许这种侵略的做法席卷伊拉克。

下午4时40分散会